

*Châu Thành A, ngày 24 tháng 4 năm 2017*

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 14 tháng 4 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 21/2017/TLST-DS ngày 20 tháng 3 năm 2017.

**XÉT THẤY:**

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:**

Nguyên đơn: Bà Lê Thị Lệ T

Địa chỉ: Ấp B, xã X, huyện C, tỉnh Hậu Giang.

Bị đơn: Bà Nguyễn Thị D

Địa chỉ: Ấp T, thị trấn R, huyện C, tỉnh Hậu Giang.

**2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

Bà Nguyễn Thị D có nghĩa vụ phải trả cho bà Lê Thị Lệ T 46 (bốn mươi sáu) chỉ vàng 24K (loại 98%) và 9.000.000đồng (chín triệu đồng).

Về thời gian và phương thức trả: Do Cơ quan thi hành án có thẩm quyền xem xét giải quyết theo quy định pháp luật.

Về án phí dân sự sơ thẩm: Bà Nguyễn Thị D tự nguyện chịu 2.412.000đồng (hai triệu bốn trăm mười hai nghìn đồng) (đã xem xét đơn xin giảm án phí).

Kể từ ngày bà T có đơn yêu cầu thi hành án nếu bà D chậm thực hiện nghĩa vụ trả tiền thì bà D còn phải chịu lãi suất chậm trả tương ứng với số tiền và thời gian chậm trả theo quy định tại Điều 357 Bộ luật dân sự năm 2015.

Bà Lê Thị Lệ T được nhận lại số tiền tạm ứng án phí 4.145.000đồng (bốn triệu một trăm bốn mươi lăm nghìn đồng) đã đóng theo biên lai số 0010877 ngày 20 tháng 3 năm 2017 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Châu Thành A, tỉnh Hậu Giang.

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***

- VKSND h.Châu Thành A;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

Đã ký

**Lê Thị Diệu**